

Stadt Fürstenfeldbruck Postfach 1645 82245 Fürstenfeldbruck

Per E-Mail an:

Allgemeine Verwaltung
Hauptstraße 31
82256 Fürstenfeldbruck

Telefon: 08141 / 281-0
Telefax: 08141 / 282-1199

Allg. Öffnungszeiten:
Mo – Fr 08:00-12:00 Uhr
Do 14:00-18:00 Uhr
und nach Vereinbarung

<http://www.fuerstenfeldbruck.de>
Info@fuerstenfeldbruck.de

Fürstenfeldbruck, 16.04.2024

Ihr Zeichen/
Ihr Schreiben vom:

16.04.2024

Unser Zeichen
(Bitte bei Antwort angeben)

1-0241

Sachbearbeiter/
Ansprechpartner:

Rita Effinger

Telefon:

08141 281-1001

Fax:

08141 282-1001

Antrags Nr.: SA Nr.160/2020-2026;

Gegenstand des Antrages: Wie weiter bei der Nutzung des Sportzentrums 1?

Antragsteller: Mirko Pöttsch

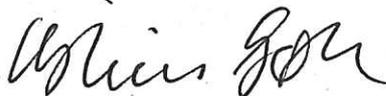
Sehr geehrter Herr Pöttsch,

oben genannter Sachantrag vom 11.04.2024 ist bei uns eingegangen.

Die Verwaltung wird das Nötige veranlassen, dass Ihr Antrag innerhalb der 4-Monats-Frist im zuständigen Gremium behandelt wird.

Einen Abdruck Ihres Antrages erhalten die beteiligten Referenten, die Fraktionen/Gruppierungen/ Parteien im Stadtrat sowie die weiteren Bürgermeister.

Freundliche Grüße



Christian Götz
Oberbürgermeister

- II. Abdruck an**
Herrn 2. Bgm. Stangl
Frau 3. Bgm. Dr. Klemenz
mit der Bitte um Kenntnisnahme.
- III. Abdruck an die Referenten**
Herrn Stadtrat Kellerer
Herrn Stadtrat Prof. Dr. Wollenberg
Frau Stadträtin Dr. Zierl
mit der Bitte um Kenntnisnahme.
- IV. Abdruck an die Fraktionen/ Gruppierungen/ Parteien im Stadtrat**
CSU
SPD
BBV
Bündnis 90 / Die Grünen
FW
ÖDP
AG Best (parteilos) / Die PARTEI
FDP
mit der Bitte um Kenntnisnahme.
- V. Abdruck an Öffentlichkeitsarbeit,**
mit der Bitte um Kenntnisnahme.
- VI. Abdruck an Amt 5,**
zur weiteren Bearbeitung und Erledigung.
- VII. Zum Vorgang**
Sachanträge 2020-2026.



Christian Götz
Oberbürgermeister

=>STR 23/4/24
zu TOP 50

SA 160 / 2020-202

Effinger, Rita

Von: Liebl, Gabriele im Auftrag von Götz, Christian (OB)
Gesendet: Donnerstag, 11. April 2024 13:37
An: Effinger, Rita; Klehr, Roland
Cc: Götz, Christian (OB); Maurer, Michael
Betreff: WG: Wie weiter bei der Nutzung des Sportzentrums 1? Antrag!
Anlagen: A2404-501322.pdf

Hallo Frau Effinger, hallo Herr Klehr,

diese Nachricht leiten wir vorab an Sie weiter, siehe unten Hinweis von Herrn STR Pötzsch (gelb markiert). Herr Maurer wird im morgigen Jour-Fixe mit Herrn Götz darüber sprechen.

Viele Grüße

Gabriele Liebl

Büro des Oberbürgermeisters
Tel.: 08141 281-1012

Von: mirko.poetzsch@arcor.de <mirko.poetzsch@arcor.de> Eingang
Gesendet: Donnerstag, 11. April 2024 11:23
An: Oberbürgermeister <Oberbuergemeister@fuerstenfeldbruck.de>; Götz, Christian (OB) <Christian.Goetz@fuerstenfeldbruck.de>
Cc: Maurer, Michael <Michael.Maurer@fuerstenfeldbruck.de>; martin.kellerer@stadtrat-ffb.de; michael.dohrmann@fursty-razorbacks.de; info@sportclub-fuerstenfeldbruck.de
Betreff: Wie weiter bei der Nutzung des Sportzentrums 1? Antrag!

Sehr geehrter Herr Oberbürgermeister Götz,

wie bekannt, ist die Geschichte mit der Abgabe von weiteren 3 Umkleidekabinen inkl. Besprechungsraum (3 Kabinen gingen ja schon an die Tennisleute) an den TUS, Abteilung Football (Razorbacks), nicht wirklich zielführend. Dem SC Fürstenfeldbruck wird die Handlungsfähigkeit in seinen eigenen Räumen massiv eingeschränkt, die Razorbacks bekommen eine kleine Verbesserung, auf Grund Ihrer Mannschaftsstärke ist dies aber, so denke ich jedenfalls, nur bedingt praktikabel. Sprich, die jetzt zuletzt von ISJS favorisierte Lösung ist eigentlich keine, zumal es sicherlich zu kontroversen Konflikten kommen wird, wenn 2 Vereine gleichberechtigt im SCF-Gebäude das Sagen haben. Der Präsident des TUS mag ja noch nicht mal mit dem Präsidenten des SCF reden, jedenfalls wäre eine grundsätzliche Zusammenarbeit mehr als geboten. Wie dem auch sei, ich habe mir daher Gedanken gemacht und diese bei meinem Gespräch mit Herrn Maurer vor Ostern ihm auch schon einmal mitgeteilt. Ich denke, die Lösung, die beide Vereine mittragen könnten, besteht in der Anschaffung einer Containeranlage für den TUS auch am Trainingsgelände. Warum?

Mit der Abgabe von den weiteren 3 Kabinen hätte der SC Fürstenfeldbruck noch 4 Umkleidekabinen, bei vermutlich 11-12 Mannschaften. Aktuell hat er 7 Jugendmannschaften, aber er befindet sich ja im Aufbau der Herrenmannschaften (1. +2. Mannschaft). Es kommen aber zu den 2 Herrenmannschaften noch eine Mannschaft „Alte Herren“ und vermutlich 1-2 zwei weitere Mannschaften im Jugendbereich dazu. Früher hatten der SCF 10 Kabinen für 15 Mannschaften, jetzt 4 Kabinen für ca. 12 Mannschaften. Die Problematik ist so denke ich nachvollziehbar. Mir geht es aber nicht nur um den SCF, wir benötigen genauso für den TUS eine praktikable und vernünftige Lösung. Daher die Idee mit der Containeranlage auch beim Trainingsplatz (Bolzplatz). Vorteil, beide Vereine hätten eigene Räumlichkeiten, eine deutliche Reduzierung des Konfliktpotentials. Der SCF würde seine Räumlichkeiten inkl. der 7 Kabinen behalten, womit er sicherlich leben könnte. Die Containeranlage des TUS kann an die Erfordernisse von Football-Mannschaften angepasst werden, da es sich ja um eine Neuanschaffung handelt. Die Aufstellung erfolgt auf dem Basketballplatz, der schon asphaltiert ist, also einen tragfähigen Untergrund aufweist.

Die Anbindungen an das Abwasser und die Trinkwasserversorgung sind nah. Somit könnten die Kosten niedrig gehalten werden.

Unabhängig von dem heutigen Gespräch des SC Fürstenfeldbruck mit Herrn Maurer und Herrn Kellerer, die ich beide „CC“ setze, bitte ich um eine wohlwollende Prüfung der Idee zum Wohle beider Vereine und dem Sportstandort Fürstenfeldbruck. Ich weiß natürlich um die Haushaltsproblematik, trotzdem denke ich, die Idee hat Charme und wo ein Wille ist... Anbei noch das Angebot eines Herstellers zur groben Kostenorientierung.

Ich beantrage daher die Anschaffung und Aufstellung auch einer Containeranlage (Umkleiden + Sanitärcontainer) für den TUS, Abteilung Razorbacks, auf dem bisher vom SC Fürstenfeldbruck betreuten öffentlichen Basketballplatz in Verbindung mit der Nutzung des jetzigen Bolzplatzes. Übrigens, der Bolzplatz ist beschlusstechnisch aktuell noch für die Eishalle vorgesehen! Und noch ein Punkt, wohin sich die Razorbacks bezüglich dem eigenen Gelände orientieren, müsste strategisch mit diesen auch mal besprochen werden. Das Sportzentrum 1 ist vom SCF belegt, das Sportzentrum 3 vom TSV West, bleibt das jetzige Stadion, an dem es keine Erweiterungsmöglichkeiten gibt, und der Fliegerhorst. Ich könnte mir daher letzteren für einen Ausbau der Freiluftstätten für Rugby und Football langfristig gut vorstellen.

(Hinweis: Das Schreiben ist in der Sie-Form verfasst, da es sich um einen offiziellen Antrag handelt.)

Mit freundlichen Grüßen

Mirko Pöttsch

Dipl.-Ing.(FH) Mirko Pöttsch
Stadtrat und Referent für Verkehr
Münchner Straße 15a
82256 Fürstenfeldbruck

Mobil: 0179/2952960
Festnetz: 08141/63665

ela[container]

ELA Container SALES GmbH
Im Industriepark 20 / 49733 Haren

Stadtrat Stadt Fürstenfeldbruck
Herr Mirko Pöttsch
Münchner Str. 15a
82256 Fürstenfeldbruck
DEUTSCHLAND

Zentrale:
ELA Container SALES GmbH
Telefonnr.: +49 (5932) 506-0
Faxnr. +49 (5932) 506-10
info@ela-sales.de

Vertriebsmitarbeiter:
Daniel Fischer
Telefonnr.: +49 170 2233973
daniel.fischer@ela-sales.de

Ansprechpartner:
Marina Terfehr
Telefonnr.: +49 5932 506-552
marina.terfehr@ela-sales.de

Verkauf - Angebot

Belegdatum: 2024-04-10	Belegnr.: A2404-501322 0	Debitorennr.:	ELA Projekt Nr.: 0424-0001316
---------------------------	-----------------------------	---------------	----------------------------------

Rechnungsadresse:

Stadtrat Stadt Fürstenfeldbruck
Münchner Str. 15a
82256 Fürstenfeldbruck
DEUTSCHLAND

Lieferadresse:

Stadtrat Stadt Fürstenfeldbruck
Münchner Str. 15a
82256 Fürstenfeldbruck
DEUTSCHLAND

USI-IdNr.:

Lieferbedingung:
DAP - Geliefert benannter Bestimmungsort

Ihre Referenz:

Externe Belegnr.:

Kontakt:
Herr Mirko Pöttsch
Telefonnr.: +49 8141 402724
mirko.poetsch@gno.de

Sehr geehrter Herr Pöttsch,

haben Sie vielen Dank für Ihre Anfrage.
Wunschgemäß bieten wir Ihnen freibleibend zu unseren "Allgemeinen Geschäftsbedingungen" an:

Geschäftsführer:
Liesel Albers-Bentlage
Günter Albers

ELA Container Sales GmbH
Im Industriepark 20 – Eurohafen
49733 Haren (Ems)

Amtsgericht Osnabrück
HRB 121953
USt-IdNr. DE813886357

Sparkasse Emsland
BIC NOLADE21EMS
IBAN DE76 2665 0001 1001 0087 60
Oldenburgische Landesbank AG
BIC OLBODEH2XXX
IBAN DE76 2802 0050 6868 8944 00

Beschreibung	Menge	Einheit	Preis EUR	Betrag EUR
--------------	-------	---------	-----------	------------

1 Container-Anlage, bestehend aus:

Artikel

CF20H25-B00000

20 Fuß ELA Qualitätsallrounder	2,00	Stück	8.490,00	16.980,00
---------------------------------------	------	-------	----------	-----------

als Umkleide -Großraum-
Gebraucht, stapelbar, Fenster stirnseitig
Außenmaße je ca.: 6055 mm L x 2435 mm B x 2890 mm H
(lichte Raumhöhe: 2500 mm)

Rahmen:

- Feuerverzinkte, 3mm starke Stahlrahmenkonstruktion
- Grundierung, Kunststoffbeschichtung, Lackierung in RAL 7032 = kieselgrau
- stapelbar, 8 Containerecken

Aufbau Dach:

- Aluverzinktes 0,75 mm starkes Profilwannendach
- Wasserablauf in stirnseitigen Kastenrinnen
- 80 mm PUR-Hartschaum-Großformatplatten
- verzinkte, dekorbeschichtete Metalldecke, Dekor weiß
- Gesamtaufbau ca. 210 mm
- Das Dach ist begehbar und für eine Schneelast von 1,00 kN/qm ausgelegt.

Aufbau Wände (von innen nach außen)

- verzinktes Glattblech 0,63 mm stark mit kunststoffbeschichtetem Dekor
- Dekor weiß
- 50 mm PUR-Hartschaum-Großformatplatten
- feuerverzinktes 0,63 mm starkes, leicht gesicktes Blech
- Kunststoffbeschichtung und Lackierung im RAL Farbton 7032 = kieselgrau

Aufbau Boden (von oben nach unten):

- PVC-Bodenbelag grau marmoriert
- 15 mm OSB 4-Platte
- 50 mm PUR-Hartschaum-Großformatplatten
- Fußbodenniveau + 180 mm

Türen & Fenster:

- 1 MZ-Außentür 875/2000 mm, mit Zylinderschloss
- 2 Kunststoff-Dreh-Kippfenster 2000/1200 mm, isolierverglast, mit Kunststoff-Außenrollladen; als Wechselrahmenelement
- 1 ZK-Tür als Verbindungstür zum Sanitärcontainer

Elektroinstallation nach VDE 0100:

- 1 CEE-Stecker 400V/ 32A als Ein- und Ausgang

Beschreibung	Menge	Einheit	Preis EUR	Betrag EUR
--------------	-------	---------	-----------	------------

- kpl. Elektroinstallation
- 2 Elektroheizungen, 2 KW
- >>> ohne Mobiliar <<<
- >>> Vorverkauf vorbehalten <<<

CF20H25-S00000

20 Fuß ELA Sanitärcontainer mit 2 Duschen / 2 WC	1,00	Stück	19.490,00	19.490,00
---	------	-------	-----------	-----------

Gebraucht, stapelbar, Fenster stirnseitig
 Außenmaße ca.: 6055 mm L x 2435 mm B x 2890 mm H
 (lichte Raumhöhe: 2500 mm)

Kurzbeschreibung:

- Außenfarbe: RAL 7032 kieselgrau
- Innenverkleidung: weiss
- Sanitärbodenbelag
- Isolierung: PUR-Hartschaum, Mineralwolle
- MZ-Außentür 875/2000 mm, mit Zylinderschloss, stirnseitig
- Tennwände mit 2 ZK-Innentüren
- Kunststoff-Dreh-Kippfenster 1000/1200 mm, isolierornamentverglast
- 3 Kunststoff-Dreh-Kippfenster 600/400 mm, isolierornamentverglast
- kpl. Elektroinstallation
- Elektroheizung 2 KW
- Wandentlüfter 95 cbm

Sanitäreinrichtung bestehend aus:

- 2 Duschkabinen mit Vorhang
- 2 WCs kpl. mit Spülkasten, Papierhalter, Kleiderhaken
- 2 Urinale
- 4 Handwaschbecken w/k, mit Spiegel, Ablage, Handtuchhaken
- Elektro-Warmwasserspeicher 300 L

>> Vorverkauf vorbehalten <<

Einmalberechnung

FRACHTAN				
Frachtkosten Antransport	3,00		495,00	1.485,00
KRAN_AN				
Kranentladung Antransport	3,00		35,00	105,00
MONTAGE				
Montagekosten ab fertig Unterbau	3,00			

Beschreibung	Menge	Einheit	Preis EUR	Betrag EUR
			Total EUR ohne MwSt.	38.060,00
			19% MwSt.	7.231,40
			Total EUR inkl. MwSt.	45.291,40

Zahlungsbedingung:

7 Tage netto

Die Container sind nicht nach dem neuesten GEG-Standard isoliert und haben keine F30 Ausstattung

Anmerkung:

Die Konformität bezüglich der v. g. technischen Containerausführung, der Raumgrößen, Größe der freien Verkehrsflächen, Fluchtwege, Einbaumaße der Fenster und Türen, Anzahl, Stärke und Positionierung der Beleuchtungskörper, die Größe und Positionierung des fest eingebauten Sanitärequipments, Trennwände, die evtl. erforderliche Abstimmung der Isolierung und des Heizungssystem gemäß GEG- Auflagen, evtl. Brandschutzbestimmungen usw., ist im Zusammenhang mit allen evtl. erforderlichen, behördlichen Auflagen insgesamt und eigenverantwortlich durch den Kunden / Auftraggeber mit den jeweiligen, zuständigen Stellen abzuklären.

Evtl. andere erforderliche Ausstattungsmerkmale bzw. technische Ausführungen, Prüfungen und evtl. Gutachten, die von uns nicht schriftlich mit aufgeführt wurden, sind auch nicht Bestandteil dieses Angebots bzw. dieses Angebotes.

Liefertermin: nach Vereinbarung - sowie nach Klärung aller technischen Details!

Die genannten Preise verstehen sich als EURO-Beträge zuzüglich der gesetzlichen MwSt.

Dieses Angebot ist für einen Zeitraum von zwei Wochen gültig!

Bestandteil dieses Angebotes sind unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Diese sind im Internet auf www.container.de/container-kaufen einsehbar.

Allgemeine bauseitige Leistungen:

- evtl. behördliche und gesetzliche Auflagen / Genehmigungen
- befestigte und ausreichende Zufahrt für unsere LKW zum Aufstellungsort bzw. erforderliche Erstellung der Fundamente nach statischen Erfordernissen
- evtl. Gestellung eines Fremdkranes (falls es durch uns nicht möglich)
- Elektrohauptanschluss
- Hauptanschluss für die Frischwasserzufuhr und den Schmutzwasserabfluss sowie die notwendige Verrohrung der Container untereinander und die dadurch evtl. notwendigen Isolierungsarbeiten
- evtl. Gashauptanschluss sowie die Rohrleitungen / Verbindungen der Heizkörper untereinander und die damit insgesamt erforderlichen Arbeiten und Prüfungen für die Inbetriebnahme bzw. für evtl. Prüfungen nach der Kehr- und Prüfverordnung.
- evtl. erforderliche Ausstattung der Räumlichkeiten mit Rauchwarnmelder bzw. Brandmelderanlage
- Absicherung des Dachs bei überhöhter Schneelast
- Reinigung der Dachfläche von Unrat und Laub usw. zum Schutz bzw. zur Sicherstellung der Dachent-

Beschreibung	Menge	Einheit	Preis EUR	Betrag EUR
--------------	-------	---------	-----------	------------

wässerung

Dieser gilt insbesondere, wenn die Container direkt unter Laubbäumen stehen.

- Alle zur Inbetriebnahme der Elektroinstallation, der Sanitärinstallation und der Heizungsinstallation durch evtl. behördliche geregelte Maßnahmen anfallende Kosten

Sonstige Leistungen und Ausführungen, die in unserem Angebot nicht schriftlich aufgeführt wurden, gelten auch nicht als Bestandteil des Angebotes.

Sagt Ihnen unser Angebot zu? Dann würden wir uns über Ihren Auftrag freuen.

Mit freundlichen Grüßen

ELA Container SALES GmbH
Marina Terfehr
Telefonnr.: +49 5932 506-552
marina.terfehr@ela-sales.de

